

# FLASH HOLE DEBURRING TOOLS - RCBS FLASH HOLE DEBURRING TOOLS PILOT STOP 6.5MM

Burrs left on the inside of the flash hole during manufacturing can cause erratic ignition. This handy tool automatically locates the hole and quickly removes the burr. A self-centering pilot collar with an adjustable stop allows quick alignment and prevents the removal of too much brass.



## Attributes

- Name: RCBS FLASH HOLE DEBURRING TOOLS PILOT STOP 6.5MM
- Manufacturer: RCBS
- Product no.: 100010276
- Mfr. No.: 88125
- Caliber: 264/6.5 mm (.264)
- Delivery weight: 0.454kg
- UPC: 076683881250

## Item details

Made in USA

# Table of Contents

- [Startpage](#)
- [Deutsch: Sicherheitsanleitung für die RCBS Flash Hole Deburring Tools](#)
- [English: Safety Instruction Guide for RCBS Flash Hole Deburring Tools](#)
- [Español: Guía de Instrucciones de Seguridad para las Herramientas de Desbarbado de Orificios de Destello RCBS](#)
- [Français: Guide de Sécurité pour les Outils de Débavurage de Trou de Flash RCBS](#)
- [Italiano: Guida alle Istruzioni di Sicurezza per gli Strumenti di Sbavatura del Foro di Vampa RCBS](#)
- [Polski: Instrukcja Bezpieczeństwa dla Narzędzi do Usuwania Zadziórów RCBS Flash Hole](#)
- [Suomi: Turvallisuusohjeet RCBS Flash Hole Deburring työkaluille](#)
- [Svenska: Säkerhetsinstruktionsguide för RCBS Flash Hole Deburring Tools](#)
- [Český: Bezpečnostní pokyny pro RCBS Flash Hole Deburring Tools](#)

# Sicherheitsanleitung für die RCBS Flash Hole Deburring Tools

## Einführung

Danke, dass du dich für die RCBS Flash Hole Deburring Tools entschieden hast. Diese Anleitung bietet wichtige Sicherheitsanweisungen und Informationen zur Verwendung, um eine sichere und effektive Nutzung dieses Produkts zu gewährleisten. Bitte lies diese Anleitung sorgfältig durch, bevor du das Werkzeug verwendest.

## Allgemeine Sicherheitsrichtlinien

- Stelle sicher, dass das Werkzeug in Übereinstimmung mit allen lokalen Vorschriften und Sicherheitsstandards verwendet wird.
- Halte das Werkzeug immer außerhalb der Reichweite von Kindern und schutzbedürftigen Personen.
- Überprüfe das Werkzeug vor jeder Verwendung auf Schäden oder Abnutzung.
- Verwende das Werkzeug nur für den vorgesehenen Zweck, wie in dieser Anleitung beschrieben.
- Benutze das Werkzeug nicht, wenn du unter dem Einfluss von Drogen oder Alkohol stehst.
- Trage während der Benutzung geeignete persönliche Schutzausrüstung (PSA), wie Schutzbrille und Handschuhe.

## Besondere Sicherheitsvorkehrungen bei der Verwendung

### • Potenzielle Gefahren:

- Scharfe Kanten können Schnittverletzungen oder Verletzungen verursachen.
- Unsachgemäße Verwendung kann zu Beschädigungen der Patrone oder des Werkzeugs selbst führen.

### • Vermeidung von Gefahren:

- Gehe immer vorsichtig mit dem Werkzeug um, um Schnittverletzungen zu vermeiden.
- Stelle sicher, dass das Werkzeug vor der Verwendung sicher positioniert ist, um ein Verrutschen zu verhindern.
- Befolge alle Anweisungen zur richtigen Ausrichtung und Bedienung, um Beschädigungen zu vermeiden.

### • Altersspezifische Warnungen:

- Dieses Produkt ist nicht für die Verwendung durch Personen unter 18 Jahren vorgesehen. Halte es außerhalb der Reichweite von Kindern.

## Anweisungen zur Installation und Verwendung

### 1. Vorbereitung:

- Sammle alle notwendigen Materialien, einschließlich des RCBS Flash Hole Deburring Tools und der Patronen, die du bearbeiten möchtest.
- Stelle sicher, dass du in einem sauberen, gut beleuchteten Bereich arbeitest.

### 2. Installation:

- Befestige den selbstzentrierenden Führungsring am Entgratungstool.
- Stelle den Anschlag des Führungsrings auf die gewünschte EntgratTiefe ein.

### **3. Verwendung:**

- Positioniere das Werkzeug über dem Zündloch der Patrone.
- Übe sanften Druck aus, um sicherzustellen, dass das Werkzeug mit dem Grat in Kontakt kommt.
- Drehe das Werkzeug im Uhrzeigersinn, um den Grat effektiv zu entfernen.
- Entferne das Werkzeug nach der Benutzung vorsichtig von der Patrone.

### **4. Nach der Verwendung:**

- Überprüfe die Patrone, um sicherzustellen, dass der Grat vollständig entfernt wurde.
- Reinige das Werkzeug nach jeder Verwendung, um seine Effektivität und Langlebigkeit zu erhalten.
- Bewahre das Werkzeug an einem sicheren Ort auf, fern von Kindern und Haustieren.

## **Entsorgungsanweisungen**

- Entsorge das Werkzeug gemäß den lokalen Vorschriften für Metallabfälle.
- Entsorge das Werkzeug nicht im Haushaltsmüll.
- Wenn das Werkzeug irreparabel beschädigt ist, stelle sicher, dass es unbrauchbar gemacht wird, bevor du es entsorgst.

## **Kontaktinformationen für weitere Unterstützung**

Für Fragen oder Sicherheitsanfragen zu den RCBS Flash Hole Deburring Tools wende dich bitte an die Kontaktdaten des Herstellers, die mit deinem Produkt bereitgestellt werden.

Danke für deine Aufmerksamkeit zu diesen Sicherheitsanweisungen. Deine Sicherheit hat für uns Priorität, und wir hoffen, dass du viel Freude an der Verwendung der RCBS Flash Hole Deburring Tools hast.

# Safety Instruction Guide for RCBS Flash Hole Deburring Tools

## Introduction

Thank you for choosing the RCBS Flash Hole Deburring Tools. This guide provides important safety instructions and usage information to ensure your safe and effective use of this product. Please read this guide carefully before using the tool.

## General Safety Guidelines

- Ensure that the tool is used in accordance with all local regulations and safety standards.
- Always keep the tool out of reach of children and vulnerable individuals.
- Inspect the tool for any damage or wear before each use.
- Use the tool only for its intended purpose as described in this guide.
- Do not use the tool if you are under the influence of drugs or alcohol.
- Wear appropriate personal protective equipment (PPE), such as safety glasses and gloves, during use.

## Specific Safety Precautions for Use

- **Potential Hazards:**

- Sharp edges may cause cuts or injuries.
- Improper usage may lead to damage to the cartridge or the tool itself.

- **Avoiding Hazards:**

- Always handle the tool with care to avoid cuts.
- Ensure the tool is securely positioned before use to prevent slipping.
- Follow all instructions for proper alignment and operation to avoid damage.

- **Age Specific Warnings:**

- This product is not intended for use by individuals under the age of 18. Keep out of reach of children.

## Instructions for Installation and Usage

### 1. Preparation:

- Gather all necessary materials, including the RCBS Flash Hole Deburring Tool and the cartridges you wish to process.
- Ensure you are working in a clean, welllit area.

### 2. Installation:

- Attach the selfcentering pilot collar to the deburring tool.
- Adjust the pilot collar stop to the desired depth of deburring.

### 3. Usage:

- Position the tool over the flash hole of the cartridge.
- Apply gentle pressure to ensure the tool engages with the burr.

- Rotate the tool in a clockwise direction to remove the burr effectively.
- After use, carefully remove the tool from the cartridge.

#### **4. PostUsage:**

- Inspect the cartridge to ensure the burr has been completely removed.
- Clean the tool after each use to maintain its effectiveness and longevity.
- Store the tool in a safe place, away from children and pets.

## **Disposal Instructions**

- Dispose of the tool in accordance with local regulations for metal waste.
- Do not dispose of the tool in household waste.
- If the tool is damaged beyond repair, ensure it is rendered unusable before disposal.

## **Contact Information for Further Support**

For any questions or safety inquiries regarding the RCBS Flash Hole Deburring Tools, please refer to the manufacturer's contact information provided with your product.

Thank you for your attention to these safety instructions. Your safety is our priority, and we hope you enjoy using the RCBS Flash Hole Deburring Tools.

# Guía de Instrucciones de Seguridad para las Herramientas de Desbarbado de Orificios de Destello RCBS

## Introducción

Gracias por elegir las Herramientas de Desbarbado de Orificios de Destello RCBS. Esta guía proporciona instrucciones de seguridad importantes e información de uso para garantizar tu uso seguro y efectivo de este producto. Por favor, lee esta guía cuidadosamente antes de usar la herramienta.

## Directrices Generales de Seguridad

- Asegúrate de que la herramienta se utilice de acuerdo con todas las regulaciones locales y estándares de seguridad.
- Mantén siempre la herramienta fuera del alcance de niños y personas vulnerables.
- Inspecciona la herramienta en busca de cualquier daño o desgaste antes de cada uso.
- Utiliza la herramienta solo para el propósito previsto tal como se describe en esta guía.
- No uses la herramienta si estás bajo la influencia de drogas o alcohol.
- Usa equipo de protección personal (EPP) apropiado, como gafas de seguridad y guantes, durante el uso.

## Precauciones de Seguridad Específicas para el Uso

### • Peligros Potenciales:

- Los bordes afilados pueden causar cortes o lesiones.
- Un uso inadecuado puede llevar a daños en el cartucho o en la herramienta misma.

### • Evitando Peligros:

- Maneja siempre la herramienta con cuidado para evitar cortes.
- Asegúrate de que la herramienta esté posicionada de manera segura antes de usarla para evitar deslizamientos.
- Sigue todas las instrucciones para una alineación y operación adecuadas para evitar daños.

### • Advertencias Específicas por Edad:

- Este producto no está destinado para el uso por individuos menores de 18 años. Mantén fuera del alcance de los niños.

## Instrucciones para la Instalación y Uso

### 1. Preparación:

- Reúne todos los materiales necesarios, incluyendo la Herramienta de Desbarbado de Orificios de Destello RCBS y los cartuchos que deseas procesar.
- Asegúrate de trabajar en un área limpia y bien iluminada.

### 2. Instalación:

- Conecta el collar piloto autocentro a la herramienta de desbarbado.
- Ajusta el tope del collar piloto a la profundidad deseada de desbarbado.

### 3. **Uso:**

- Posiciona la herramienta sobre el orificio de destello del cartucho.
- Aplica una presión suave para asegurarte de que la herramienta se enganche con la rebaba.
- Gira la herramienta en dirección horaria para eliminar la rebaba de manera efectiva.
- Después de usarla, retira cuidadosamente la herramienta del cartucho.

### 4. **PostUso:**

- Inspecciona el cartucho para asegurarte de que la rebaba se haya eliminado completamente.
- Limpia la herramienta después de cada uso para mantener su efectividad y longevidad.
- Almacena la herramienta en un lugar seguro, fuera del alcance de niños y mascotas.

## **Instrucciones de Desecho**

- Desecha la herramienta de acuerdo con las regulaciones locales para residuos metálicos.
- No deseches la herramienta en la basura doméstica.
- Si la herramienta está dañada más allá de la reparación, asegúrate de que se vuelva inutilizable antes de desecharla.

## **Información de Contacto para Soporte Adicional**

Para cualquier pregunta o consulta de seguridad relacionada con las Herramientas de Desbarbado de Orificios de Destello RCBS, por favor consulta la información de contacto del fabricante proporcionada con tu producto.

Gracias por tu atención a estas instrucciones de seguridad. Tu seguridad es nuestra prioridad, y esperamos que disfrutes usando las Herramientas de Desbarbado de Orificios de Destello RCBS.

# Guide de Sécurité pour les Outils de Débavurage de Trou de Flash RCBS

## Introduction

Merci d'avoir choisi les Outils de Débavurage de Trou de Flash RCBS. Ce guide fournit d'importantes instructions de sécurité et des informations d'utilisation pour garantir votre utilisation sûre et efficace de ce produit. Veuillez lire ce guide attentivement avant d'utiliser l'outil.

## Directives Générales de Sécurité

- Assurez-vous que l'outil est utilisé conformément à toutes les réglementations locales et normes de sécurité.
- Gardez toujours l'outil hors de portée des enfants et des personnes vulnérables.
- Inspectez l'outil pour tout dommage ou usure avant chaque utilisation.
- Utilisez l'outil uniquement pour son usage prévu tel que décrit dans ce guide.
- Ne pas utiliser l'outil si vous êtes sous l'influence de drogues ou d'alcool.
- Portez un équipement de protection individuelle (EPI) approprié, tel que des lunettes de sécurité et des gants, pendant l'utilisation.

## Précautions de Sécurité Spécifiques à l'Utilisation

### • Risques Potentiels :

- Les bords tranchants peuvent causer des coupures ou des blessures.
- Une utilisation incorrecte peut entraîner des dommages à la cartouche ou à l'outil lui-même.

### • Éviter les Risques :

- Manipulez toujours l'outil avec soin pour éviter les coupures.
- Assurez-vous que l'outil est bien positionné avant utilisation pour éviter de glisser.
- Suivez toutes les instructions pour un alignement et un fonctionnement appropriés afin d'éviter les dommages.

### • Avertissements Spécifiques à l'Âge :

- Ce produit n'est pas destiné à être utilisé par des personnes de moins de 18 ans. Gardez-le hors de portée des enfants.

## Instructions pour l'Installation et l'Utilisation

### 1. Préparation :

- Rassemblez tous les matériaux nécessaires, y compris l'Outil de Débavurage de Trou de Flash RCBS et les cartouches que vous souhaitez traiter.
- Assurez-vous de travailler dans un endroit propre et bien éclairé.

### 2. Installation :

- Fixez le collier pilote autocentrant à l'outil de débavurage.
- Ajustez la butée du collier pilote à la profondeur de débavurage souhaitée.

### 3. Utilisation :

- Positionnez l'outil audessus du trou de flash de la cartouche.
- Appliquez une pression douce pour vous assurer que l'outil engage la bavure.
- Faites tourner l'outil dans le sens des aiguilles d'une montre pour retirer efficacement la bavure.
- Après utilisation, retirez soigneusement l'outil de la cartouche.

#### **4. Après Utilisation :**

- Inspectez la cartouche pour vous assurer que la bavure a été complètement retirée.
- Nettoyez l'outil après chaque utilisation pour maintenir son efficacité et sa longévité.
- Rangez l'outil dans un endroit sûr, à l'écart des enfants et des animaux de compagnie.

## **Instructions d'Élimination**

- Éliminez l'outil conformément aux réglementations locales concernant les déchets métalliques.
- Ne pas jeter l'outil dans les déchets ménagers.
- Si l'outil est endommagé au-delà de la réparation, assurez-vous qu'il est rendu inutilisable avant de le jeter.

## **Informations de Contact pour un Support Supplémentaire**

Pour toute question ou demande de sécurité concernant les Outils de Débavurage de Trou de Flash RCBS, veuillez vous référer aux informations de contact du fabricant fournies avec votre produit.

Merci de votre attention à ces instructions de sécurité. Votre sécurité est notre priorité, et nous espérons que vous apprécierez l'utilisation des Outils de Débavurage de Trou de Flash RCBS.

# Guida alle Istruzioni di Sicurezza per gli Strumenti di Sbavatura del Foro di Vampa RCBS

## Introduzione

Grazie per aver scelto gli Strumenti di Sbavatura del Foro di Vampa RCBS. Questa guida fornisce importanti istruzioni di sicurezza e informazioni sull'uso per garantire un utilizzo sicuro ed efficace di questo prodotto. Si prega di leggere attentamente questa guida prima di utilizzare lo strumento.

## Linee Guida Generali di Sicurezza

- Assicurarsi che lo strumento venga utilizzato in conformità con tutte le normative locali e gli standard di sicurezza.
- Tenere sempre lo strumento fuori dalla portata di bambini e individui vulnerabili.
- Ispezionare lo strumento per eventuali danni o usura prima di ogni utilizzo.
- Utilizzare lo strumento solo per lo scopo previsto come descritto in questa guida.
- Non utilizzare lo strumento se si è sotto l'influenza di droghe o alcol.
- Indossare adeguati dispositivi di protezione individuale (DPI), come occhiali di sicurezza e guanti, durante l'uso.

## Precauzioni di Sicurezza Specifiche per l'Uso

### • Rischi Potenziali:

- I bordi affilati possono causare tagli o lesioni.
- Un uso improprio può portare a danni alla cartuccia o allo strumento stesso.

### • Evitare i Rischi:

- Maneggiare sempre lo strumento con cura per evitare tagli.
- Assicurarsi che lo strumento sia posizionato in modo sicuro prima dell'uso per prevenire scivolamenti.
- Seguire tutte le istruzioni per un corretto allineamento e funzionamento per evitare danni.

### • Avvertenze Specifiche per l'Età:

- Questo prodotto non è destinato all'uso da parte di individui di età inferiore ai 18 anni. Tenere lontano dalla portata dei bambini.

## Istruzioni per l'Installazione e l'Uso

### 1. Preparazione:

- Raccogliere tutti i materiali necessari, compresi gli Strumenti di Sbavatura del Foro di Vampa RCBS e le cartucce che si desidera elaborare.
- Assicurarsi di lavorare in un'area pulita e ben illuminata.

### 2. Installazione:

- Attaccare il collare pilota autocentrante allo strumento di sbavatura.
- Regolare il fermo del collare pilota alla profondità desiderata di sbavatura.

### 3. Uso:

- Posizionare lo strumento sopra il foro di accensione della cartuccia.
- Applicare una leggera pressione per garantire che lo strumento si impegni con la bava.
- Ruotare lo strumento in senso orario per rimuovere efficacemente la bava.
- Dopo l'uso, rimuovere con attenzione lo strumento dalla cartuccia.

#### **4. PostUso:**

- Ispezionare la cartuccia per assicurarsi che la bava sia stata completamente rimossa.
- Pulire lo strumento dopo ogni uso per mantenere la sua efficacia e longevità.
- Conservare lo strumento in un luogo sicuro, lontano da bambini e animali domestici.

## **Istruzioni per lo Smaltimento**

- Smaltire lo strumento in conformità con le normative locali per i rifiuti metallici.
- Non smaltire lo strumento nei rifiuti domestici.
- Se lo strumento è danneggiato oltre la riparazione, assicurarsi che venga reso inutilizzabile prima dello smaltimento.

## **Informazioni di Contatto per Ulteriori Supporto**

Per eventuali domande o richieste di sicurezza relative agli Strumenti di Sbavatura del Foro di Vampa RCBS, si prega di fare riferimento alle informazioni di contatto del produttore fornite con il prodotto.

Grazie per la vostra attenzione a queste istruzioni di sicurezza. La vostra sicurezza è la nostra priorità e speriamo che vi piaccia utilizzare gli Strumenti di Sbavatura del Foro di Vampa RCBS.

# Instrukcja Bezpieczeństwa dla Narzędzi do Usuwania Zadziorów RCBS Flash Hole

## Wprowadzenie

Dziękujemy za wybór Narzędzi do Usuwania Zadziorów RCBS Flash Hole. Niniejsza instrukcja zawiera ważne informacje dotyczące bezpieczeństwa i użytkowania, aby zapewnić bezpieczne i skuteczne korzystanie z tego produktu. Prosimy o uważne przeczytanie tej instrukcji przed użyciem narzędzia.

## Ogólne Wytyczne Bezpieczeństwa

- Upewnij się, że narzędzie jest używane zgodnie z wszystkimi lokalnymi przepisami i normami bezpieczeństwa.
- Zawsze trzymaj narzędzie z dala od dzieci i osób wrażliwych.
- Przed każdym użyciem sprawdź narzędzie pod kątem uszkodzeń lub zużycia.
- Używaj narzędzia tylko do zamierzonego celu, jak opisano w tej instrukcji.
- Nie używaj narzędzia, jeśli jesteś pod wpływem alkoholu lub narkotyków.
- Podczas użycia noś odpowiednie środki ochrony osobistej (PPE), takie jak okulary ochronne i rękawice.

## Szczególne Środki Ostrożności przy Użyciu

### • Potencjalne zagrożenia:

- Ostro zakończone krawędzie mogą powodować skaleczenia lub obrażenia.
- Niewłaściwe użycie może prowadzić do uszkodzenia naboju lub samego narzędzia.

### • Unikanie zagrożeń:

- Zawsze obchodź się z narzędziem ostrożnie, aby uniknąć skaleczeń.
- Upewnij się, że narzędzie jest stabilnie umiejscowione przed użyciem, aby zapobiec przesunięciu.
- Przestrzegaj wszystkich instrukcji dotyczących prawidłowego wyrównania i obsługi, aby uniknąć uszkodzeń.

### • Ostrzeżenia dotyczące wieku:

- Produkt nie jest przeznaczony do użycia przez osoby poniżej 18 roku życia. Trzymaj z dala od dzieci.

## Instrukcje dotyczące Instalacji i Użytkowania

### 1. Przygotowanie:

- Zbierz wszystkie niezbędne materiały, w tym Narzędzie do Usuwania Zadziorów RCBS Flash Hole oraz naboje, które chcesz przetworzyć.
- Upewnij się, że pracujesz w czystym, dobrze oświetlonym miejscu.

### 2. Instalacja:

- Przymocuj samocentrujący się pierścień pilota do narzędzia do usuwania zadziorów.
- Dostosuj ogranicznik pierścienia pilota do pożądanej głębokości usuwania zadziorów.

### 3. Użytkowanie:

- Umieść narzędzie nad otworem zapłonowym naboju.
- Naciśnij lekko, aby upewnić się, że narzędzie angażuje się w zadziór.
- Obróć narzędzie w kierunku zgodnym z ruchem wskazówek zegara, aby skutecznie usunąć zadziór.
- Po użyciu ostrożnie usuń narzędzie z naboju.

#### **4. Po użyciu:**

- Sprawdź nabój, aby upewnić się, że zadziór został całkowicie usunięty.
- Po każdym użyciu oczyść narzędzie, aby zachować jego skuteczność i trwałość.
- Przechowuj narzędzie w bezpiecznym miejscu, z dala od dzieci i zwierząt.

## **Instrukcje dotyczące Utylizacji**

- Utylizuj narzędzie zgodnie z lokalnymi przepisami dotyczącymi odpadów metalowych.
- Nie wyrzucaj narzędzia do odpadów komunalnych.
- Jeśli narzędzie jest uszkodzone poza naprawę, upewnij się, że zostało unieszkodliwione przed utylizacją.

## **Informacje Kontaktowe w Celach Dalszego Wsparcia**

W przypadku jakichkolwiek pytań lub zapytań dotyczących bezpieczeństwa związanych z Narzędziami do Usuwania Zadziorów RCBS Flash Hole, prosimy o zapoznanie się z informacjami kontaktowymi producenta dostarczonymi z produktem.

Dziękujemy za zwrócenie uwagi na te instrukcje bezpieczeństwa. Twoje bezpieczeństwo jest dla nas priorytetem, a my mamy nadzieję, że będziesz cieszyć się korzystaniem z Narzędzi do Usuwania Zadziorów RCBS Flash Hole.

# Turvallisuusohjeet RCBS Flash Hole Deburring työkaluille

## Johdanto

Kiitos, että valitsit RCBS Flash Hole Deburring työkalut. Tämä opas tarjoaa tärkeitä turvallisuusohjeita ja käyttöinformaatiota varmistaaksesi tuotteen turvallisen ja tehokkaan käytön. Lue tämä opas huolellisesti ennen työkalun käyttöä.

## Yleiset turvallisuusohjeet

- Varmista, että työkalua käytetään kaikkien paikallisten sääntöjen ja turvallisuusstandardien mukaisesti.
- Pidä työkalu aina lasten ja haavoittuvien henkilöiden ulottumattomissa.
- Tarkista työkalu ennen jokaista käyttöä vaurioiden tai kulumisen varalta.
- Käytä työkalua vain sen tarkoitukseen, kuten tässä oppaassa on kuvattu.
- Älä käytä työkalua, jos olet huumausaineiden tai alkoholin vaikutuksen alaisena.
- Käytä asianmukaisia henkilökohtaisia suojavarusteita (PPE), kuten suojalaseja ja hanskoja, käytön aikana.

## Erityiset turvallisuustoimenpiteet käytettäessä

### • Mahdolliset vaarat:

- Terävät reunat voivat aiheuttaa viiltoja tai vammoja.
- Väärä käyttö voi johtaa patruunan tai työkalun vaurioitumiseen.

### • Vaarojen välttäminen:

- Käsittele työkalua aina varovasti viiltojen välttämiseksi.
- Varmista, että työkalu on tukevasti paikallaan ennen käyttöä liukumisen estämiseksi.
- Noudata kaikkia ohjeita oikean kohdistuksen ja toiminnan varmistamiseksi vaurioiden välttämiseksi.

### • Ikäspesifiset varoitukset:

- Tämä tuote ei ole tarkoitettu alle 18vuotiaille. Pidä poissa lasten ulottuvilta.

## Asennus ja käyttöohjeet

### 1. Valmistelu:

- Kerää kaikki tarvittavat materiaalit, mukaan lukien RCBS Flash Hole Deburring työkalu ja käsiteltävät patruunat.
- Varmista, että työskentelet puhtaassa ja hyvin valaistussa tilassa.

### 2. Asennus:

- Kiinnitä itse keskittyvä ohjauspanta deburringtyökaluun.
- Säädä ohjauspannan pysäytys haluttuun deburringsyvyyteen.

### 3. Käyttö:

- Aseta työkalu patruunan salaman reiän päälle.
- Kohdista työkalu hellävaraisesti varmistaaksesi, että se tarttuu karheuteen.

- Kierrä työkalua myötöpäivään poistaaksesi karheuden tehokkaasti.
- Käytön jälkeen poista työkalu varovasti patruunasta.

#### **4. Käytön jälkeen:**

- Tarkista patruuna varmistaaksesi, että karheus on poistettu kokonaan.
- Puhdista työkalu jokaisen käytön jälkeen sen tehokkuuden ja käyttöiän ylläpitämiseksi.
- Säilytä työkalu turvallisessa paikassa, poissa lasten ja lemmikkien ulottuvilta.

## **Hävitysohjeet**

- Hävitä työkalu paikallisten metallijätteen hävitysvaatimusten mukaisesti.
- Älä hävitä työkalua kotitalousjätteiden mukana.
- Jos työkalu on vaurioitunut korjaamattomaksi, varmista, että se tehdään käyttökelvottomaksi ennen hävittämistä.

## **Lisätietoja ja tuki**

Mikäli sinulla on kysymyksiä tai turvallisuuteen liittyviä tiedusteluja RCBS Flash Hole Deburring työkaluista, ota yhteyttä valmistajan asiakaspalveluun, joka on ilmoitettu tuotteesi mukana.

Kiitos, että kiinnität huomiota näihin turvallisuusohjeisiin. Turvallisuutesi on meille tärkeää, ja toivomme, että nautit RCBS Flash Hole Deburring työkalujen käytöstä.

# Säkerhetsinstruktionsguide för RCBS Flash Hole Deburring Tools

## Introduktion

Tack för att du valt RCBS Flash Hole Deburring Tools. Denna guide ger viktiga säkerhetsinstruktioner och användarinformation för att säkerställa din säkra och effektiva användning av denna produkt. Vänligen läs denna guide noggrant innan du använder verktyget.

## Allmänna säkerhetsriktlinjer

- Se till att verktyget används i enlighet med alla lokala bestämmelser och säkerhetsstandarder.
- Håll alltid verktyget utom räckhåll för barn och sårbara individer.
- Inspektera verktyget för eventuell skada eller slitage före varje användning.
- Använd verktyget endast för sitt avsedda syfte som beskrivs i denna guide.
- Använd inte verktyget om du är påverkad av droger eller alkohol.
- Bär lämplig personlig skyddsutrustning (PPE), såsom skyddsglasögon och handskar, under användning.

## Specifika säkerhetsåtgärder för användning

### • Potentiella faror:

- Vassa kanter kan orsaka skärsår eller skador.
- Felaktig användning kan leda till skador på patronen eller verktyget självt.

### • Undvika faror:

- Hantera alltid verktyget med försiktighet för att undvika skärsår.
- Se till att verktyget är säkert placerat innan användning för att förhindra glidning.
- Följ alla instruktioner för korrekt justering och drift för att undvika skador.

### • Åldersspecifika varningar:

- Denna produkt är inte avsedd för användning av individer under 18 år. Håll den utom räckhåll för barn.

## Instruktioner för installation och användning

### 1. Förberedelse:

- Samla alla nödvändiga material, inklusive RCBS Flash Hole Deburring Tool och de patroner du vill bearbeta.
- Se till att du arbetar i ett rent och väl upplyst område.

### 2. Installation:

- Fäst den självcentrerande pilotkragen på deburringverktyget.
- Justera pilotkragens stopp till önskad djup för avgradning.

### 3. Användning:

- Placera verktyget över tändhålet på patronen.
- Applicera försiktig tryck för att säkerställa att verktyget engagerar sig med burren.

- Roter verktyget medurs för att effektivt ta bort burren.
- Efter användning, ta försiktigt bort verktyget från patronen.

#### **4. Efter användning:**

- Inspektera patronen för att säkerställa att burren har tagits bort helt.
- Rengör verktyget efter varje användning för att upprätthålla dess effektivitet och livslängd.
- Förvara verktyget på en säker plats, borta från barn och husdjur.

## **Bortskaffande av instruktioner**

- Bortskafva verktyget i enlighet med lokala bestämmelser för metallavfall.
- Kassera inte verktyget i hushållssopor.
- Om verktyget är skadat bortom reparation, se till att det görs oanvändbart innan bortskaffande.

## **Kontaktinformation för vidare support**

För eventuella frågor eller säkerhetsförfrågningar angående RCBS Flash Hole Deburring Tools, vänligen hänvisa till tillverkarens kontaktinformation som medföljer din produkt.

Tack för din uppmärksamhet på dessa säkerhetsinstruktioner. Din säkerhet är vår prioritet, och vi hoppas att du får nöje av att använda RCBS Flash Hole Deburring Tools.

# Bezpečnostní pokyny pro RCBS Flash Hole Deburring Tools

## Úvod

Děkujeme, že jste si vybrali nástroje RCBS Flash Hole Deburring Tools. Tento průvodce poskytuje důležité bezpečnostní pokyny a informace o používání, které zajistí vaši bezpečnost a efektivní použití tohoto produktu. Před použitím nástroje si prosím pečlivě přečtěte tento průvodce.

## Obecné bezpečnostní pokyny

- Zajistěte, aby byl nástroj používán v souladu se všemi místními předpisy a bezpečnostními standardy.
- Vždy uchovávejte nástroj mimo dosah dětí a zranitelných osob.
- Před každým použitím zkontrolujte nástroj na případné poškození nebo opotřebení.
- Používejte nástroj pouze pro jeho zamýšlený účel, jak je popsáno v tomto průvodci.
- Nepoužívejte nástroj, pokud jste pod vlivem drog nebo alkoholu.
- Při používání noste vhodné osobní ochranné prostředky (OOP), jako jsou ochranné brýle a rukavice.

## Specifické bezpečnostní opatření při používání

- **Potenciální nebezpečí:**
  - Ostré hrany mohou způsobit řezné rány nebo zranění.
  - Nesprávné použití může vést k poškození náboje nebo samotného nástroje.
- **Vyhýbání se nebezpečím:**
  - Vždy manipulujte s nástrojem opatrně, abyste se vyhnuli řezným ranám.
  - Zajistěte, aby byl nástroj pevně umístěn před použitím, aby se zabránilo sklouznutí.
  - Dodržujte všechny pokyny pro správné zarovnání a provoz, abyste se vyhnuli poškození.
- **Varování pro specifické věkové skupiny:**
  - Tento produkt není určen pro osoby mladší 18 let. Uchovávejte mimo dosah dětí.

## Pokyny pro instalaci a používání

### 1. Příprava:

- Shromážděte všechny potřebné materiály, včetně nástroje RCBS Flash Hole Deburring Tool a nábojů, které chcete zpracovat.
- Ujistěte se, že pracujete v čisté a dobře osvětlené oblasti.

### 2. Instalace:

- Připevněte samocentrovací pilotní límec k nástroji na odstraňování otřepů.
- Nastavte doraz pilotního límce na požadovanou hloubku odstraňování otřepů.

### 3. Použití:

- Umístěte nástroj nad otvor pro zápalku náboje.
- Aplikujte mírný tlak, aby se nástroj zapojil do otřepu.
- Otočte nástroj ve směru hodinových ručiček, abyste efektivně odstranili otřep.

- Po použití opatrně vyjměte nástroj z náboje.

#### **4. Po použití:**

- Zkontrolujte náboj, zda byl otřep zcela odstraněn.
- Po každém použití nástroj vyčistěte, abyste udrželi jeho účinnost a životnost.
- Uložte nástroj na bezpečné místo, mimo dosah dětí a domácích zvířat.

## **Pokyny pro likvidaci**

- Likvidujte nástroj v souladu s místními předpisy pro kovový odpad.
- Neličte nástroj do domácího odpadu.
- Pokud je nástroj poškozený a neopravitelný, zajistěte, aby byl před likvidací učiněn nepoužitelným.

## **Kontaktní informace pro další podporu**

Pro jakékoli dotazy nebo bezpečnostní otázky ohledně nástrojů RCBS Flash Hole Deburring Tools se prosím obraťte na kontaktní informace výrobce, které jsou uvedeny s vaším produktem.

Děkujeme za vaši pozornost k těmto bezpečnostním pokynům. Vaše bezpečnost je naší prioritou a doufáme, že si užijete používání nástrojů RCBS Flash Hole Deburring Tools.